

## گرنگترین ناوەندەکانی کەسب و کار له بۆکانی قەدیم

(بەشی ۱۶ و کۆتایی)

زنجیره و تاری "پیشروانی کەسب و کار له بۆکان" کۆتایی هات. له دەسپێکی کارەکاندا هەوڵی من ئەوە بوو ناوی پیشروان و یەکەمینەکانی کەسب و کار له بۆکان و دەورووبەری بدۆزمەوه و تۆماریان بکەم. بەلام بە کردەوه ئەم کارەم بۆ نەکرا. یەکەم، لەبەر ئەوەی بیرەورییەکانی من زۆری بر بکردایە دەگەراییەوه بۆ ۵۰ یا ۶۰ سأل پیش ئیستا و ئەوەش بۆ میژووی شار و ناوچەیهک گەلیک کەم و ناتەواوه؛ دوو هەم لەبەر ئەو راستییەکی که ژبانی دوورەولاتی دەرمانی پێ نەدەدام کەلک له زانیاریی خەلکانی بەتەمەن و شارەزای شار و ناوچە وەر بگرم؛ سێهەم وەرنگە له هەموان گرنگتر لەبەر نەبوونی سەرچاوهی نووسراو.

له ئەنجامدا پەنەم برده بەر ئەو دۆست و برادرانەم که هاوکاری مألپەری "رۆژەلەت-بۆکان" ن: برایان نادر فەتەحی، برایم فەرشی، رحیم بەهرام زاده، د. کامران ئەمین ناوه، و جەعفەر مەردان بەگی؛ درەنگترینش تەکای هاوکاریم له کاک رەشید سپیهری کرد. به راشکاوی دەلیم ئەگەر یارمەتی و هاوکاریی ئەو کەسانە نەبوایه پرۆژەکی من هەر له یەکەم هەنگاوەکاندا توشی نشوست دەهات و ئەوەش که تا ئیستا کراوه، نەدەکرا. بەلام ئەو هاوکارییانە کیشەیهکی تازەیان دروست کرد ئەویش ئەوە بوو که هەموو ئەو کەسانە، له من کەم تەمەنترن و ئەوەی دەیزانن هەر ئەوانەن که له ماوهی ژبانی خۆیاندا دیتووین، کەوابوو ئامانجی سەرەتایی من که پشکنینی میژووی پیش تەمەنی نەسلی ئیستا بوو، نەپیکرا و وەک دەبیریت، کارەکه بەگشتی بۆتە میژووی کەسب و کار له بۆکانی نیوهی دوو هەمی سەدهی بیستەم و ئەم ۱۰-۱۲ سألە سەدهی بیست و یەک واتە سەرچەم هی ۶۰ سالی رابردووه، گەرچی له هەندیک شویندا کەلک له بیرەوریی ۱۰-۱۵ سأل پیشتریش وەرگیراوه.

بەگشتی حساباتی ئەم زنجیره و تاره له خۆش بینانهترین بۆچووندا، دەگەرینهوه بۆ ۷۰ تا ۸۰ سأل پیش ئیستا، که ئەوەش بۆ ناوچەیهکی میژوویی و کۆن وەک بۆکان و موکریان گەلیک کەمه. هەرچۆنیک بێت، کارو زحمەتی چەند مانگەمی هاوڕیکانم و تا رادهیهکی کەمیش من، سەرەرای ئەو ناتەواویانە، لای کەم بەشیک له میژووی ئابووری ناوچەکه و هەندیک ناوی کەسانی تۆمار و له فەرامۆشی پرزگار کرد، که له دواڕۆژدا دەتوانی بێتە کەرەسەیهکی باش بۆ نووسینی میژووی کالمی بۆکان و موکریان. لێرەدا وێرای سپاسی زۆری هاوکارانی خۆشەویستم، داوای لێبووردن دەکەم بۆ لەبیرچوونی هەندیک کار و کاسبی یاخود ناوی هەندیک کەس که پیشروانی کار و کاسبی بۆکان و ناوچەکهی بوون و بەداخهوه واهیه لهبیرمان چووبین. هیوادارم ئەم کۆتاییانە له لایەن نووسەرانی دواڕۆژی میژووی بۆکاندا قەرەبوو بکرنهوه.

\*\*\*\*\*

ئىستا، له دوابهشى ئىم زنجيره وتاردا، مېژوولكهيكي كورتى ئابوورى بۆكان به كهلك وەرگرتن له زانياربيهكانى بهردستم دنووسم و كار كهكم دههينمه كوتايى. ئامانجى ئىم بهشه روانينيكي گشتييه به بارى ئابوورى بۆكاندا و ئاماژمكردن بهو شوين و ناوهندانى كهسب و كار، وا "گوندى بۆكان" ي سىدسائىك پيش ئىستايان كرده شارهدى و ياشان شار و شارستان. واته ئىم ناوهنده بازارگانبيانهى كه له سىرمتاكانهوه له بۆكان دامىزان و پارمىتى گهورمبوونهوى شار و ئاومدانى و زياد بوونى ئاپورهى خىلكيان دا. ئىموش چىشنه وهلاميكه بو ئىم پىرسارهى كه بۆچى بۆكان له گوندىكهوه بوو به شار بهلام "سىرا"، "گؤلان"، "مىراوا"، "عەلباد"، "تىكانتەپەي فەيزوئلابەگى"، "داسبەند" يا گوندىكى ديكهى هاوچىشن گورانكارى و ايان بهسردا نههات؟

بازرگانى و سىنعت له بۆكان له چىند شوينى تايهتى شارمكه بهرپومهچوون؛ گرنگه بز انرىت هىركام لهو شوينانه له چ سائىك و سىردەمىكهوه بوونته ناوهندى كهسب و كار و بازارگانى. ئىم بوو كهسىكى وهك من له دوورهولائيدا ئىستىمه و هيوادارم له ناوخوى و لات هولى له پىناو بدرىت و شوينى بگىرىت.

پىرسارمكه، خوى لهخويدا، مەسەلەيەكى سىرمكى واته كيشى خاوهنايهتى بۆكان دىننىته گورى و ئىم پىرسارهى كه يهكم خاوهناكانى بۆكان، پيش سىردارمكان، كى بوون؟ قسهى سىر زارى خىلك ئىميه كه بنهمالهى مەردانبەگى و خاكى (يا "خىلكى")؛ پيش سىردارمكان خاوهنى گوندى بۆكان بوونىتن بهلام گىلو جگه له قسه، بهلگهيكيش بهدستىهويه؟ دياره ئىم باسه هى بۆكانى سىدهى نوزدههم و بيستمه و سىردەمەكانى پيشتر (واته پيش حوكمى قاجار و پهلهوى) ناگرىتهبىر. ئىم بۆكان له سىدهكانى پيشوودا به دست كپوه بووه؟ له دىسه لاتداريهتى زەند و ئىفشار و سىفهوى و سىردەمى مغولهكاندا كى خاوهنايهتى بۆكانى كردوه؟ زووتر، له دواى هيرشى عىرب يا تەنانەت پيش ئىموان له سىردەمى ساسانى و ئىشكانى وهخامەنىشى و ماد و مانادا چ حالەتتىكى هىبووه؟ وهلامى ئىم پىرساران هاسان نيه و بهدىنايى له سىردەمى ئىستا و بهپى ئىم زانيارى و زانستهى كه ئىستا هيه هەندىك بهشى نهبيت، وهلامى بو نادوزرىتهوه. لهگىل ئىموشدا هولى دىدم هەندىك زانيارى لهسەر ئىم سىردەمانه گردوكوبكم و درنگ يا زوو، له بهشيكى ئىم زنجيره وتاردا بهينىم.

بهكورتى، ناوهروكى ئىم بهشه، ناوهنده بازارگانبييه سىرهكيبهكانى بۆكانى ئىستايه واته هى نيوهى دووهمى سىدهى نوزده و سىرمتاكانى سىدهى بيستمى زايينى كه گوندى بۆكان دىستى به پىرسەندن كرد و بهرەبىر بوو به شارى بۆكانى ئىستا.

ئىوانهى خواروه ئىم ناوهندانى:

## ۱. قەيان و مەيدانى گەنم

به بۆچوونى من بۆكان لهپهيوهندى بازارگانى و سات و سىوداى دانەوئىلهى گوندهكانى دهوروبىرىدا گهوره بوتهوه و بىچمى شارى بهخويوه گرتووه. ئىم بۆچى بۆكان بوته شار و فلانه گوندى دهوروبىرى نهبووه، پىرسارىكه سىبارمت به هىموو شارىكى ديكىش دىتوانرىت بگىرىت. دىزانين زوربهى هىرەزورى شارمەكانى جيهان له لىوار رووبارىك دامىزاون. بۆكان له سىرمتاى كاردا تا رادىهيك له رووبارى تهتهوو دووربووه (توبگره كىلۆمەترىك)، بهلام رووبارمكه دهورى خوى له ئاومدان بوونهوه و برهوى كشتوكال و باخهوانى و بىستانچييهتى ناوشار و به هىمان شيوه كشتوكالى

برنج له حەمامیان و هەندیک گوندی دیکەى نزیک شار و گەنم و جۆ و نوک و چەوهندەر و تووتن، له گوندەکانی دیکە، بېنیو. دیار دەى گرنگ لەو پەيوەندییەدا واهیه 'حەوزەگەرە' بێت کە شوینی بەتالی چۆمی ناوهراست شاری پرکردۆتەو. ئاوی حەوزەگەرە بە بیرموری ئیمە و ئەوێ پیش ئیمەش، بە سێ لایەنی جیاوازی شاردا خوشیووە و مەزرا و باخ و بېستانى ئاودێر کردووە، لای کەم لە ناو شاردا دوو ئاشی پێ گەر او. لە راستیدا بۆکان بە بێ حەوزەگەرە یا نەدەبوو یا ئەگەر ببوایە لە گوندیکی بچووک زیاتر نەدەبوو.

سەرەهێ بوونی باشوور و باکوور و بەیهکەو بەستنی چەند پارێزگای وەک کرمانشان، کوردستان و نازەربایجان لە لایەک و نزیک بوونی لە سنووری دوو ناوچەى گرنگ و بەپێزی 'بین النهرین' و 'ئاسیای بچووک' لە لایەکیتر هەروەها دەشتایی و گۆرایی بوونی خاکەکەى و لەژوور ئەوانەوش هەول و تیکۆشانى دانیشتوو مەکانى، دەبێ هۆکار بووبیتن بۆ سەر هەلدان و گەرەبوونەوێ شارەکە. دیارە سەرەهێ بوونی بۆکان بۆ هاتوچۆی نیوان تیسفون و ئاورگەى گرنگى نازەرگوشنەسەب (شیز) لە تەختى سولەیمانى رۆژەهەلاتى شار، هەروەها، بوونی 'ئیزیرتۆ' ی پێتەختى حکوومەتى ماننا لە 'قەلایچی' بن گوێی شارەکە دەتوانن دوو فاکتەرى دیکە بن بۆ ئاوەدان بوونی بۆکان هەر لە سەدەکانى زوو و تەنانت سەردەمى پیش میژووی عیساى.

ئەگەر ئەو بۆچوونەى من بەشیکیشى راست بێت، ئەوا دەبێ بگەڕین و بزاین سەرەتا کام شوین و گەرەک لە بۆکاندا ئاوەدان بۆتەو و خەلکى لێ کۆبوونەتەو. لە بارى کۆمەلایەتییهو دەوروبەرى حەوزەگەرە بە قەلای تەنیشتییهو دەبێ یەکەم شوینی نیشتهجى بوونی خەلک بووبیت و بوونی ئاسەواری 'دەخمە' یەکی مادى لە گەرەمآلیکی سەر گۆلى مەردانەگ ئەو راستییه دەسەلمینیت. بەلام لە بارى ئابوورییهو دەوروبەرى قەپان دەبێ یەکەم شوینی بازارگانی بۆکان بووبیت کە خەلکى گوندەکان گەنم و دانەوێلەى خویان هینابیتە ئهوى و فرۆشتیبتیان یا لەگەل کالای دیکەدا ئال و گۆریان پێ کردبیت. دواتر، بە بۆنەى هات و چۆی ئەو کریان و فرۆشیارانەو لە دەوروبەرى قەپان دووکانى وەک چایخانه و فرۆشتنى خوار دەمەنى، ئینجا بەقەلای و شتی ئەوتۆ لەو دەوروبەرە کرابیتنەو و لە قوناغەکانى دواتر دا سەنەتکارى وەک ئاسنگەر و بەرگدروو و دارتاش ... یش سەریان هەلدا بێت و بەم پێیه، هەم ژمارەى دانیشتووان لە زیادى دابیت، هەم گەرەک و ناوچەکانى شار پەریان سەندبیت.

## ۲. خیابانى کۆن

نازانم ئەو خیابانە، کەى لێدراو بەلام دوورى نازانم هاوێی لەگەل گەرەبوونەوێ شار و برەوى کار کاسبیدا ووردەوور دەوکان لە دەوروبەرى قەپانەو بۆ ئەولایە پەریان سەندبیت. گومان لەویدا نییه کە خیابانەکە دەبێ بە گوێرەى نەخشە و دەرشتنیک لێدرا بێت. ئەوێ وا تەختى زەوى واتە پانتایى شەقامەکە بەر دچین بوو، دەر خەرى ئەو نەخشە و پلانەیه. واهیه کارى دروستکردنى شەقامەکە لە ماوێ حوکمی سەردار مەکان و بە ئەگەرى زۆریشەو لە سەردەمى سەیفەددین خان کرابیت. بەلام ئەگەر قەلای شارەکە میژووی بگەڕیتەو بۆ سەردەمیکی کۆنتر، گونجاو نابیت لە سەردەمەکۆنەکان و لە ماوێ دەسەلاتدار یەتى مغول و تەنانت پیش ئەوانیش لە سەردەمى ماد و ماننا و هەخامەنیشى و ئەشکانى و ساسانى و دەسەلاتى رۆم لە ناوچەکەدا، شەقامیک بە دەورى قەلاو نەبووبیت بۆ ئەوێ دانیشتووانى قەلا بۆ کاروبار و ژيانى ئاسایى خویان کەلکى لێ وەر بگرن. روانینیک بە قەلای میژووی سەقز و بازارى پەنایدا، هەروەها قەلای هەولێر و کەرکووک و شەقامى بازنەیه

دهور و بهريان ئهومان بۆ دهر دمخات كه قه لاکان پيويستيان به ناو هندی بازارگانی هه بووه كه کاروانی شتومهك هاتوچویان بكات و كه رهسهی ژيان بۆ دانیشتوو ههكانی دابین بكات. ئه و راستیه سهبارت به شهقامی كۆنی بۆكانیش دهتوانی راست بئیت و میژووی بگه پینیتهوه بۆ دوو یا سهی ههزار سأل پیش نئینتا.

### ۳. قهیسهری

قهیسهری بۆكان کاری سهردهمی سهیفهددین خانی بابامیری بووه. دهزانی که سهیفهددین خان له نیوهی دووههمی سهدهی نۆزدهههمی زاینیدا ژیاوه و بهم پنیه، قهیسهری و بینای قهلا و نوژمن کردنهوهی حهوز ههگوره ههمووی کاری نیوهی دووههمی سهدهی نۆزدهی زاینین. قهیسهری تا ئهو سألهی که خیابانی تازه (پهلههوی) لیدراوه واته دهور و بهری سالی ۱۳۲۰ ی ههتاوی و ۱۹۴۰ ی زاینی، هه بووه و کاری بازارگانی تیدا کراوه. شوینایهتی و باری جوغرافیایی قهیسهریه که بهم چهشنه بووه:

له رۆژ ههلاتهوه به رهو رۆژ ناوا کشاوه. سه رهتا که له خیابانی کۆن- روو بهرووی مأل و دووکانی خوالیخوشبوو حاجی حهمه سألحی محهمهدی و کۆتاییه کهشی، دوای زاوییه که، به رهو باکوور و گوز مری بهر گدرووه ههكانی نئینتا سووراوه تهوه. سه رجهم درێژاییه که له ۱۰۰ مهتریک زیاتر نه بووه. قهیسهری، سهر داپوشراو بووه و زور بهی کووتال فرۆشیه ههكانی بۆكان و ههندیك کار و کاسبی دیکهشی و هخوی گرتووه. نازانم به خستی سوور دروست کراوه یا به خستی کال؟ به لام ئه گهری زۆر ئه وهیه خستی کال بووبیت جگه له سهردهر گانه و شوینی هاوچهشن. ههروه ها نازانم به ههنا کهی کئ بووه؟ ناوی ههچ به ههنا کهی خۆجئ بیم نه بیستوووه که ئه ره که کهی راهه اندبیت. دهزانی درهنگتر "سهیدی به ههنا" (سهید عهبدولقادی قورهیسی) له دهزگای سهردار عهلی خان زۆر نزیک بووه و دهوری باومر پیکراو و نوینهری ئهوی بینیوه به لام قهیسهری له سهردهمی پیش عهلی خاندان دروست کراوه و ئه و دهمه، سهیدی به ههنا و اهیه له دایکیش نه بووبیت. ئه گهریک دهتوانی ئه وه بئیت که سهردار به ههنا له شهاره ههكانی دیکهوه بۆ هینابیت. ئه گهری گرنگتر ئه وهیه که قهیسهریه کهی کۆنتر له شوین یا دهور و بهری ئه و قهیسهریه بووبیت که له سهده ههكانی پیشتر دا بازارگانی تیدا کرابیت و ئه و قهیسهریهی سهردار سهیفهددین خان کرابیته جیگری ئه و. به لام من ههچ به لگه و نیشانه ههکم بۆ ئه وه نییه.

به بیر هه مری خۆم، له نیو قهیسهری سهیفهددین خاندان، ههندیك دووکان یا حوجره م بینیوه و لهوانه، کووتال فرۆشی مأل خالم. ته ههت به باشی له بیرمه که حوجرهی کووتال فرۆشی حاجی قادی محهمهدی کهوتبووه ئه و قوژبنهی و دووکانهکان به دهسته راستدا و مرده سووران هه به رهو گوز مری خهیا تهکان دهکشان. ههروه ها دووکانی خه پرازی و که رهسهی نووسین (نوشت افزار) ی مألئیسما عیل زاده م له بیره که و ابزانم دوابین دووکانی ناو قهیسهری بوو و پاشان ده گه یشتیه گوز مری خهیا تهکان- ئه و گوز مری و سهری دانه پو شرا بوو. حوجره یا دووکانه ههكانی ناو قهیسهری ههندیك له زهوی بهرتر بوون و تا سه ره وهی ئه ژنو ی مشت هری دههاتن. دووکاندار له وئ چوار مشقی داده نیشت واته کورسیه که نه بوو له سهری دابنیشن. ته نیا دهزگا یا میژیک هه بوو که کاری له سهر دهکرا، بۆ نمونه کووتال فرۆش کووتاله کهی له سهر گهز دهکرد و دهیبری یا بهر گدروو ئیش و کاری له سهر

پراډه پېراند. مشتېرېش له دېر موهې دووكان واته له ناو پراړ موهې وهېسېرې پراډه وستا و له گهڼ خاوهن دووكاندا قسه ي دهكرد.

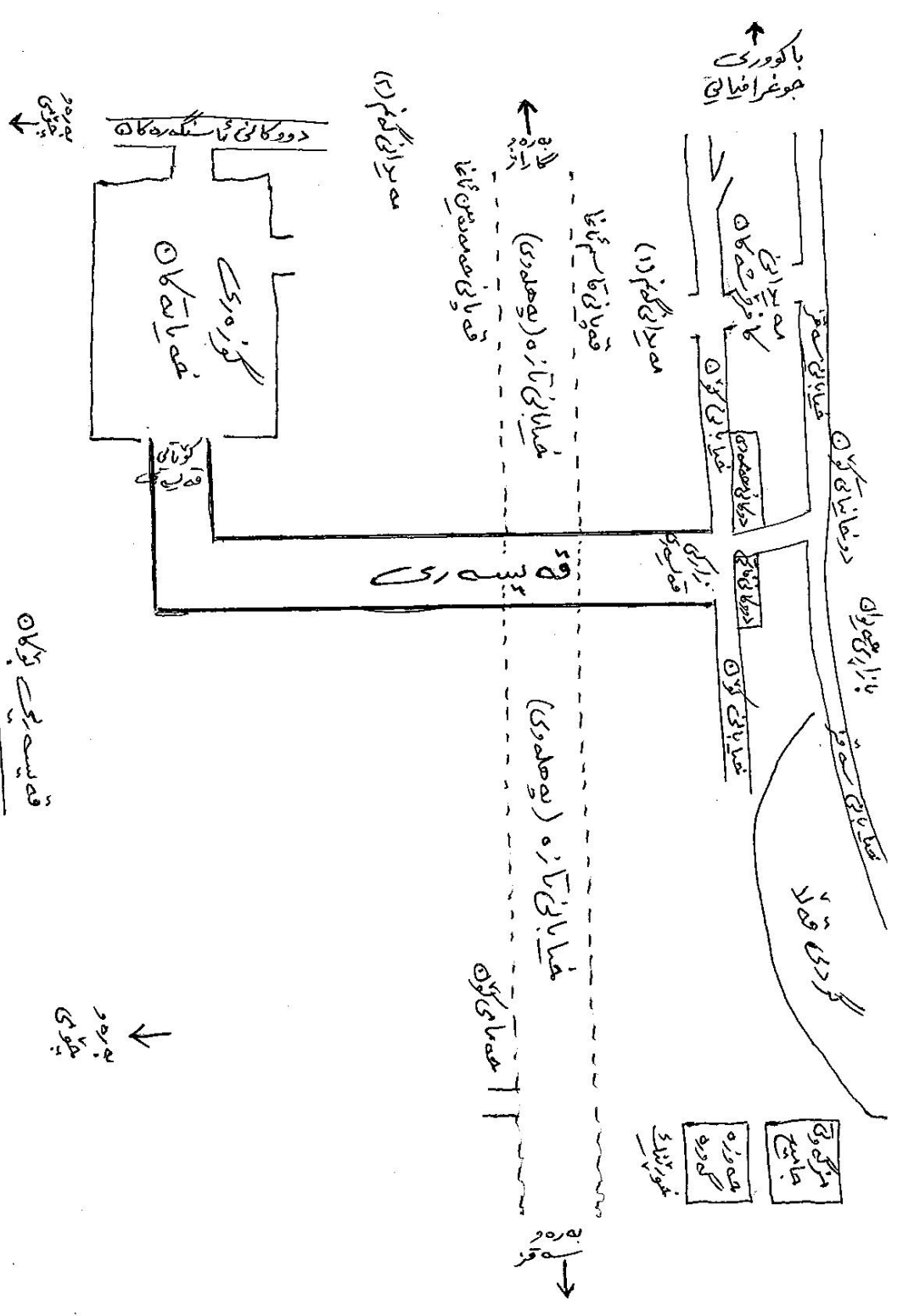
پروژانې جهژنې مهولوود دووكاندارهكان بهردووكانې خوېان دېرازاندهوه و چراخانېان دهكرد.

نېش كردن، واته كردنهوه و داخستتې دووكان به گوړه ي سهعات نهېوو. له چوار وهرزې سال دا بهيانې دواي تاوكهوتن و ناني بهيانې خواردن دووكان دهكرايهوه و نيوارانېش پېش تاريكان دادهخرا. ههنديك كهس زووتر لهواني ديكه دووكانيان دهكردوه.

درهنگر، كاتې كه خيابانې تازه لېدرا، راست به ناوهراستې قهېسېرېدا تېدهپېرې، نېتر قهېسېرېش خهلك گوتهنې، "وهېر خيابان كهوت" و پرووخېنرا و نهما.

نېم نهخشهيهي خوارهوه مهېر بو زانيارېي سههتايې نهو كهسانه ي وا قهېسېرېيان نهېينيوه ناماده كردوه، دهزانم نه شېواز و نوسلووبي نهخشهكېشانې تېدا رهچاو كراوه، نه نهندانمكانم بو ديارې كراون و نه سهرجه م ديقهتېكي عيلمې ههيه؛ هېر نهوندهيه له هېچ باشتره! برېا پسپورېكي وهك كاك سولهيمان چووكهلي نهقشهيهكي رېك وپېكي بو بكېشايهتهوه.

نېهوش نهقشهكه ي قهېسېرې



خیابان آرزو (بوهدری)

خیابان اصلی

بازار

بازار

سوپرمارکت  
کافه  
کتابخانه

خیابان آرزو (بوهدری)

خیابان آرزو (بوهدری)

خیابان اصلی

خیابان اصلی

خانه شماره ۱۰

خانه شماره ۱۰

کتابخانه

کتابخانه

مدرسه

مدرسه

خیابان اصلی

خیابان اصلی

بازار

بازار

#### ۴. گوزهری خهیاتهکان

گوزهر یا مهیدانی خهیاتهکان له راستیدا دریژهی قهیسهری بوو. به دهوری گوزهرییهکی گهورهوه دووکانی بهرگدرووهکان ههلهکوتبوو. ژمارهی دووکانی بهرگدرووی بوکان لهچاو ئیش وکارهکانی دیکه، زۆر بوو و بوئهوه دهبوو راسته دووکان یا گوزهری تایبته بهخویان ههیهت. شارهکانی دهورو بهری بوکان نه ئه ژماره بهرگدرووهیان ههبوو، نه تییاندا گوزهریک تایبته به بهرگدرووهکان کرابوو. دواى تیکچوونی قهیسهری دوو یا سێ دووکانی خهیاتی هاتنه سهر خیابان. و ایزانم ئهوانه کهسانیک بوون که دووکانیان له دهرهوهی گوزهری خهیاتهکان واته له ناو خودی قهیسهرییهکهدا ههلهکوتبوو. دووکانی هسهن و حوسهینی تههایی له خیابانی کۆنه، دووکانی محهمهدی شاقولی له نیوان خیابانی تازه و خیابانی کۆن، دووکانی باوکیشم له سهر خیابانی تازه له نزیک زارکی پیشووی قهیسهری بوو. دهپێ ئه قسهیه راست بیته لهبهر ئهوهی لهبهرمه دووکانی باوكم پیشتر له نیو قهیسهریدا بوو و من به مندالی هاتوچۆم دهکرد.

خهیاتهکان جل و بهرگی کوردییان دهروو و دایاندهنان بو پایز که خهلی گوندهکان گهنم و جۆ و نوکیان دههینایه شاری، دهیانفرۆشت و جل و بهرگی تازهیان بو خویان و کهمس و کاریان دهکری. بهو کاره دهگوترا "جل و بهرگی بازاری دروون". خهیاتهکان که توانای داراییان کهم بوو، به عادهت کوونالیان به قهرز له کوونال فرۆشهکان و مردهگرت، کاری 'بازاری' یان پندهکرد و له پایزدا دواى فرۆشتنی جل و بهرگهکان قهرز مهکیان دهدهنهوه. ئهو جل و بهرگهکی وا دهروو و ناماده دهکرا بهگشتی کهوا و پانتۆل و کراسی پیاوان و کلۆنجهی ژنان بوو. بهرگدروو به گویرهی رادهی کار و دارایی خوی یهک یا دوو 'شاگرد' ی ههبوو. شاگرد ئهو کهسانهبوون که له بهردهستی وهستا دا کاریان دهکرد و فیری خهیاتی دهبوون، له بهرانبهردا سالانه حهقهدهستیکیان و مردهگرت. شاگرد خهیات سالانه پهمان یا قۆنترهاتیکی لهگهڵ وهستای خهیات ئیمزا دهکرد که سالیکی کاری بو بکات و لهو سالهدا سێ مانگیش 'شهوکار' بکات. شهوکار بریتی بوو لهوهی وهستا و شاگرد له مانگی کوتایی بههار و دوو مانگی هاویندا دواى نانی شیو و نوژی خهوتنان، دههاتنهوه دووکان و تا نیوهشهو کاریان دهکرد بو ئهوهی جل و بهرگی 'بازاری' بو پایز ناماده بکهن.

ههندیکی خهیات کاری بازارییان نهدهکرد و تهنیا به 'سفارش' ی خهلیک جل و بهرگیان بو دهرووون. مشتهری ئهو چهشنه خهیاتانه به گشتی دهولههمندی شار و ئاغاواتی گوندهکان بوون. بهم کارهیان دهگوت کاری 'خومالی' له بهرانبهر کاری 'بازاری' دا که پیشتر ناماژم پێ کرد. باوكم تهنیا کاری خومالی دهکرد و جل و بهرگی ئاغاکانی بوکان و دهورو بهری دهرووون.<sup>1</sup> سالیکیان دیتم باوكم کاری 'بازاری' کرد بهلام لهگهڵ تهبیعهتیدا نهدهگونجا و خیری لی نهدهکرد، ئیتر نهیکردهوه.

#### ۵. مهیدانی کافرۆشهکان

ئهوه گوزهرییهکی بوو له رۆژهلاتی قهپانی قاسم ئاغا، له نیوان خیابانی کۆنه و خیابانی سهقز. ههردوولای باشوور و باکووری گوزهرییهکه، دووکان بوو و پشت دووکانهکانیش مالی خهلیک.

باوكم ههموو شهوی جهژنیکی قوربان و رهمهزان کهواوپانتۆلی بو قاسم ئاغاى موهتهدی دهروو و بهیانی زوی<sup>1</sup> جهژن دهیدا به من بیهم بو 'دبی قاسم ئاغا' له پهنای شار. لهوی له دیوهخان کهواوپانتۆلهکهم دهدايه دهست نوکمر و دهست و پیومند، ئهوانیش دهیانبرده ژوورئ و 'شاگردانه' یان بو دههینام. ئهو کارم زۆر پینخۆش بوو لهبهر ئهوهی شاگردانهی قاسم ئاغا لهچاو ئاغاکانی دیکه، گهلیک زۆر بوو!

نالبه‌نده‌کان له‌ویدا دووکانیان بوو و و‌لاخیان له به‌رده‌م دووکانه‌که‌یان نال ده‌کرد. چه‌ند دووکانی کا و وینجه فرۆشیشی لی بوو. یه‌ک دووکانی به‌فق‌الیشم له‌بیره که له‌وی هه‌لکه‌وتبوو و هی کاک همه‌سه‌له‌ی سالمی باوکی کاک که‌ریم و شه‌هید قادری سالمی بوو. له سه‌رده‌می بره‌وی نه‌سپ و چارویدا، نه‌و مه‌یدانه ده‌وری 'ته‌عمیرگا' ی ماشینی نیستیای ده‌بینی! و زۆر قه‌ره‌بالغ بوو. دره‌نگتر هه‌ندیک له دووکانه‌کان، دیاره به‌هۆی بی بره‌ویی نه‌وچه‌شنه که‌سب و کارانه‌وه، چۆل ببوون و له دووکانیکیاندا ژنیک‌ی بی په‌نا (خونجه شیت) ده‌ژیا.<sup>2</sup>

## ٦. راسته‌ی ناسنگه‌ره‌کان

له قه‌پانی همه‌ده‌مین نا‌غاوه به‌ره‌ه‌و‌خوار واته به‌ره‌و لای چۆمی، کۆلانیکی پان یاخود شه‌قامیک هه‌بوو که زوربه‌ی دووکانه‌کانی ناسنگه‌ری بوون. دووکانی ناسنگه‌ری مالی 'کاوه‌یی' و 'نه‌زهری' ش له‌وی هه‌لکه‌وتبوون. ناسنگه‌ره‌کان که‌ره‌سه‌ی کشتوکال و هک داس و نیر و نامووریان دروست ده‌کرد. کووره و ده‌زگا (سندانی فارسی) یان هه‌بوو و رۆژ تا ئیواره شاگردیک کووره‌ی ده‌ده‌ماند و وه‌ستا که‌ره‌سه‌ی ده‌سکردی خۆبانی ده‌کو‌تایه‌وه. لای رۆژه‌لاتی نه‌و گۆزه‌ره، قه‌پانی همه‌ده‌مین نا‌غا و لای رۆژ‌ئاوای مالی خه‌لک بوو که ده‌گه‌یشه‌وه سه‌ر خیا‌بانی میراوا. به‌ری باشووری گۆزه‌ری ناسنگه‌ران، گۆزه‌ری خه‌یاته‌کان و به‌ری باکووری، مه‌یدانی گه‌نم بوو.

## ٧. مه‌یدانی گه‌نم

مه‌یدانی گه‌نم به‌و شوینه ده‌گوترا که عه‌لافه‌کان پیش نه‌وه‌ی گه‌نم به‌ره‌و شاره‌کانی دیکه بار بکه‌ن، له‌وی هه‌لیان ده‌رشت و شه‌قلی خۆیان لی ده‌دا. دوو مه‌یدانی گه‌نم هه‌بوون یه‌کیان به‌ پشت قه‌پانی قاسم نا‌غاوه که که‌وتبووه باکووری رۆژه‌لاتی قه‌پانه‌که و باکووری گۆزه‌ری ناسنگه‌ران. نه‌ویتریان له پشت قه‌پانی همه‌ده‌مین نا‌غا و لای باشووری رۆژه‌لاتی قه‌پانه‌که و رۆژ‌ئاوای خیا‌بانی کۆن هه‌لکه‌وتبوو. یه‌که‌میان له‌وی دووه‌م گه‌وره‌تر و به‌ بره‌وتر بوو. له‌بیره میرزا مه‌حمودی غه‌وسی پارێزگاری له مه‌یدانی گه‌نمی لای قه‌پانی قسم نا‌غا ده‌کرد. واهیه کورانی ره‌شید ناسکیش که دووکانه‌که‌یان له پشت دووکانی نیسماعیل زاده بوو، ناگیان له مه‌یدانی دووه‌م بووینت.

## ٨. مه‌یدانی حه‌یوان

نه‌وه دیاره‌یه‌کی تاییه‌ت به‌ بۆکان بوو و له هه‌موو ناوچه‌که‌دا نه‌وه‌ندی بزانه‌ی بازاری حه‌یوان ته‌نیا له بۆکان و له گۆندی قه‌باخه‌ندیی نزیک میانداو هه‌بوو. بازاری حه‌یوان له بۆکان هه‌فته بازاریک بوو بۆ کڕین و فرۆشتنی مهر و مانگا و نه‌سپ و گویدریژ و به‌گشتی چوارپیی مایی. وابه‌زانم رۆژی بازار چوارشه‌مان بوو و دواتر کرا به‌ یه‌کشه‌مان.

فرۆشیار له گۆنده‌که‌نه‌وه حه‌یوانیان دینایه نه‌وی و ده‌یانفرۆشت، کڕیاریش، چ خۆجی یی و چ نه‌وانه‌ی وا له شاره‌کانی دیکه ده‌هاتن، حه‌یوانیان ده‌کری و ده‌یانبردن بۆ شوینه‌کانی دیکه‌ی کوردستان یا عه‌جه‌مستان. دلنیا نیم ئایا 'عه‌واریز' ته‌نیا له فرۆشیار و مرده‌گیرا یان له کڕیاریش. له سه‌رده‌می‌که‌دا که به‌ بیری من دیت، کاری وهرگرتنی نه‌و عه‌واریزه به‌ ره‌شیدی رۆسته‌م پاله‌وان و کورکه‌هی واته

من له ده‌بیرستان ده‌رسم ده‌خویند و 'پیشاهه‌نگ' بووم. له‌بیره مه‌مۆستایه‌که‌مان (کاک عه‌زیز موقتهدیری) رۆژیک و هک 'کاری چاکی' پیشاهه‌نگی بردینی و شوینی ژبانی خونجه‌ی هه‌زارمان بۆ خاوین کرده‌وه. به‌لام هه‌ر نه‌وه‌ندی هاته‌وه مالی، به‌ر بووه جنیویندانه‌مان و لغترسان هه‌موومان هه‌لاتین!



محەممەدى پالەوانى درابوو. كەس نەيدەتوانى بەبى ئەوهى مالىيات يا عەوارىز بدات ھىچ بفرۆشئىت، تەننەت ئەگەر بېش ھاتتە ناوشارى بۆكان، لە رېگاش بيانفرۆشتايە دەبوايە عەوارىزەكە بدن دەنا تووشى شەر دەبوون و لىيان دەدرا. ئەو مەر و مانگايانەى وا دەفرۆشران، قەسساب و ھەروەھا چۆدارەكان دەيانكرى و دەيانبردن بۆ تاران و تەوريز لەوئ دەيانفرۆشتن. خەلكى ئاسايىش بۆ قوربانى كردن و 'گاوكەردوون' حەيوانىان لەوئ دەكرى. بازارى حەيوان ناوھنديكى گەلېك گرنگ بوو بۆ ئابوورى بۆكان و ناوچەكە لەبەر ئەوهى بە تەننەت كرىن و فرۆشتنى ئازمەوه گەلېك بابەتى دىكە ھەر لە جل و بەرگەوه تا خوار دەمەنەش دەفرۆشرا. دووكاندارەكانى بۆكان لەو رۆژەدا شتومەكى خۆيان دەھينا و لە سەر زەوى پانىيان دەكردەنەوه و خەلكەكە لىيان دەكرىن.

## ۹. گەراج

گەراج يا گەراج ديار دەپەكى تازەترە و بەو شوپنە دەگوتريت كە دوای سەرھەلدانى ترومبيل و كرانەوهى رېگای ھاتوچۆى ترومبيل بۆ شارەكانى دىكەى وەك تەوريز و مەھاباد و ورمى و ميانداو و بناو و سەقز، گرنگايەتى پەيدا كرد و بوو بە ناوھنديكى سەرەكى ئابوورى بۆ ھاورده و برده كردنى شتومەك. يەكەم گەراج لە شوپنە كرايەوه كە دەكەوتە خوار باغى مالى حاجى سالىھى حەيرى و شانى باكوورى رۆژئاوای مزگەوتى بازار. دواتر لە بەردەم گەراجەكە مەيدانتيكيش لىدرا و چەند دووكانيشى تىدا كرايەوه. ماشينى بارى لەوئۆبە بەرەو شارەكانى دىكە بەرئ دەكرا و گەنم و جۆ و نۆك و خورى و بەرھەمى دىكەى كشتوكالى و حەيوانى بۆ شارەكانى دىكە دەبرد و لەوانەوه، بە تايبەت لە تەوريزيشەوه شتومەك دەگەيشتە ئەوئ، لەوئ بەتال دەكرا و دەبرا بەر دووكانى خاوەنەكانيان.

## خوینەرى بەرئز!

ئەوهى لەم بەشە و بەشەكانى دىكەى سەبارەت بە ئابوورى بۆكاندا گوترا، زانىاربيەكى گەلېك كەم بوون. ھىوايە ئەو ھەشت لەمشتە بۆ نووسىنى دوارۆژى ميژووى بۆكان و موكریان- وەك بەشئىك لە كوردستان، كەلكى خوى ھەببەت و ھاندەرىك بىت بۆ توپزىنەرانى دوارۆژ كە كارى جىددىترى لەسەر بكەن.

## كۆتايى

